

## 24. అంతిమ తప్పన్నద్వారా తర్వాత మరియు సలామ్కు ముందు చదివే దుఱలు

٥٥ - «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَمِنْ  
عَذَابِ جَهَنَّمَ، وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ، وَمِنْ شَرِّ  
فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَّالِ».

55. అల్లాహుమ్ము ఇన్నీ అడ్డంబిక మిన్ అదాబిల్ ఖబ్రి, వ మిన్ అదాబి జహన్నమ వ మిన్ ఫిత్నెనతిల్ మహోయా వల్ మమాతి, వ మిన్ ప్రి ఫిత్నెనతిల్ మసీహాద్ దజ్జాల్.<sup>1</sup>

ఓ అల్లాహ్! నేను సమాధి శిక్క నుండి, నరకయాతన నుండి, జీవన్నరణాల పరీక్షల నుండి మరియు మసీహాద్జ్జాల్ పరీక్ష యొక్క కీడు నుండి నీ శరణు కోరుతున్నాను (బుభారీ).

٥٦ - «اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ،  
وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَّالِ، وَأَعُوذُ بِكَ  
مِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ». اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ

---

1. అల్ బుభారీ 2/102 మరియు ముస్లిం 1/412, పదాలు ముస్లింవి.

الْمَأْشِ وَالْمَغْرَمِ .

56. అల్లాహుమ్య ఇన్నీ అవూదుబిక మిన్ అదాబిల్ భబ్రి, వ అడ్డుబిక మిన్ ఫిత్నతిల్ మసీహిద్ దజ్జాలి, వ అడ్డుబిక మిన్ ఫిత్నతిల్ మహాయా వల్ మమాతి, అల్లాహుమ్య ఇన్నీ అడ్డుబిక మినల్ మఅసమి వల్ మగీరమ్.<sup>1</sup>

ఓ అల్లాహ్! నేను సమాధి శిక్క నుండి నీ శరణ కోరుతున్నాను మరియు మసీహిద్జజ్జాల్ ఉపద్రవము నుండి నీ శరణ కోరుతున్నాను, మరియు జీవన మరణాల పరీక్ష నుండి నీ శరణ కోరుతున్నాను, ఓ అల్లాహ్! నేను పాపాలు మరియు అప్పుల బారి నుండి నీ శరణ కోరుతున్నాను (బుభారీ, ముస్లిం).

— ٥٧ —  
 اللَّهُمَّ إِنِّيْ ظَلَمْتُ نَفْسِيْ ظُلْمًا كَثِيرًا، وَلَا  
 يَعْفُرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ، فَاغْفِرْ لِي مَغْفِرَةً مِنَ  
 عِنْدِكَ، وَارْحَمْنِيْ إِنَّكَ أَنْتَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ .

57. అల్లాహుమ్య ఇన్నీ దలమ్మ నష్టి దుల్మన్ కసీరన్ వలా యగ్నిరుద్ దునూబ ఇల్లా అస్త ఫగ్నిర్లీ మగ్నిరతన్ మిన్ ఇన్దిక వర్సహమ్మ ఇన్నక అస్తల్ గపూరుర్ రఫీమ్.<sup>2</sup>

ఓ అల్లాహ్! చాలా ఎక్కువగా నా ఆత్మకు నేనే విపరీతంగా అన్యాయము చేసుకున్నాను, నీవు తప్ప నా పాపములను క్షమించాడవ్వచూ లేదు కనుక నీ ప్రత్యేక క్షమాగుణంతో నన్ను క్షమించు మరియు నన్ను కరుణించు.

1. అల్ బుభారీ 1/202 మరియు ముస్లిం 1/412.

2. అల్ బుభారీ 8/168 మరియు ముస్లిం 4/2078.

నిశ్చయంగా నీవు అమితంగా క్షమించేవాడవు. (ముస్లిం).

— ٥٨ —  
 اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا قَدِمْتُ، وَمَا أَخْرَتْ،  
 وَمَا أَسْرَرْتُ، وَمَا أَعْلَنْتُ، وَمَا أَسْرَفْتُ، وَمَا أَنْتَ  
 أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي. أَنْتَ الْمُقَدْمُ، وَأَنْتَ الْمُؤَخْرُ لَا إِلَهَ  
 إِلَّا أَنْتَ.

58. అల్లాహుమ్యుగ్ ఫిల్లీ మా ఖద్దమ్మ వమా అఖ్భర్తు, వమా అన్సర్రత్తు వమా ఆలస్తు, వమా అన్సర్పత్తు, వమా అస్త ఆలము బిహీ మిన్నీ: అస్తల్ ముఖ్దిము వఅస్తల్ ముఅఖ్భిరు, లా ఇలాహా ఇల్లా అస్త.<sup>1</sup>

ఓ అల్లాహ్! నేను ముందు చేసినవి, తర్వాత చేసినవి, గుప్తంగా చేసినవి, ఇతరుల ఎదుట చేసినవి మరియు మితిమీరి ప్రవర్తించిన పాపాలన్నింటినీ క్షమించుము. నేను చేసిన పాపాలన్నీ నీకు తెలుసు (వాటన్నించిని క్షమించుము). ముందుకు తీసుకువెళ్ళే వాడవు నీవే, వెనక నుంచువాడవు నీవే. నీవు తప్ప నిజమైన ఆరాధ్యాదు ఎవడూ లేదు (ముస్లిం).

— ٥٩ —  
 اللَّهُمَّ أَعِنِّي عَلَى ذِكْرِكَ، وَشُكْرِكَ،  
 وَحُسْنِ عِبَادَاتِكَ.

59. అల్లాహుమ్మ ఆఇన్నీ అలా దిక్కరిక, వష్కరిక, వ హుస్ని ఇబాదతిక.<sup>2</sup>

1. ముస్లిం 1/534.

2. అబుదాహూద్ 2/86, అన్నిసాతః 3/53 మరియు దీనిని అల్పానీ సహిహ్ అబుదాహూద్లో సహిహ్ అన్నారు 1/284.

ఓ అల్లాహో! నిన్న సృష్టిస్తూ ఉండటానికి నీకు కృతజ్ఞుడనై ఉండటానికి, ఉత్తమమైన రీతిలో నీ ఆరాధన చేయటానికి నాకు సహాయాన్ని అందించు (అబ్బా దావూద్).

٦٠ - ﴿اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبُخْلِ، وَأَعُوذُ  
بِكَ مِنَ الْجُبْنِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ أَرَدَ إِلَى أَرْذَلِ  
الْعُمُرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَعَذَابِ الْقَبْرِ﴾.

60. అల్లాహుమ్మ ఇస్లామ్ అంబుచిక మినల్ బుఫ్రీ, వ అంబుచిక మినల్ జాబ్రీ, వ అంబుచిక మిన్ అన్ అరద్ద ఇలా అర్దచిల్ ఉమురి, వ అంబుచిక మిన్ ఫిత్నె దున్యా వ అంబుచిక మిన్ అదాబిల్ భబ్రో.<sup>1</sup>

ఓ అల్లాహో! పిసినారితనం నుండి నీ శరణు కోరుతున్నాను. పిరికితనం నుండి నీ శరణు కోరుతున్నాను. భీత్యారానికి గురయ్యే వృద్ధాప్యం నుండి నీ శరణు కోరుతున్నాను. ప్రాపంచిక మరియు భబ్రోని పరీక్షల నుండి నీ శరణు కోరుతున్నాను. (బుఖారీ).

٦١- ﴿اللَّهُمَّ إِنِّي أَسأَلُكَ الْجَنَّةَ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ النَّارِ﴾.

61. అల్లాహుమ్మ ఇస్లామ్ అన్ అలుక జన్మత, వ అంబుచిక మినన్నార్.<sup>2</sup>

ఓ అల్లాహో! నిన్న స్వర్గాన్ని అడుగుచున్నాను మరియు నరకాగ్ని నుండి నీ శరణు వేడుచున్నాను. (ఇబ్ను మాజ 2-328).

1. అల్ బుఖారీ ఘతహో 6/35 సంఖ్య 2822 మరియు సంఖ్య 6390.

2. అబ్బా దావూద్, ఇబ్ను మాజాహో మరియు చూడము సహీహో ఇబ్ను మాజాహో 2/328.

٦٢ - «اللَّهُمَّ بِعِلْمِكَ الْغَيْبَ وَقُدْرَتِكَ عَلَى  
 الْخَلْقِ أَحِينِي مَا عَلِمْتَ الْحَيَاةَ خَيْرًا لِي، وَتَوَفَّنِي  
 إِذَا عَلِمْتَ الْوَفَاءَ خَيْرًا لِي، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسأَلُكَ  
 حَشْيَتَكَ فِي الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ، وَأَسأَلُكَ كَلِمَةَ  
 الْحَقِّ فِي الرِّضَا وَالْغَضَبِ، وَأَسأَلُكَ الْقَصْدَ فِي  
 الْغَنِيَّ وَالْفَقْرِ، وَأَسأَلُكَ نَعِيْمًا لَا يَنْفَدُ، وَأَسأَلُكَ  
 قُرَّةَ عَيْنٍ لَا تَنْقَطِعُ، وَأَسأَلُكَ الرِّضَا بَعْدَ الْقَضَاءِ،  
 وَأَسأَلُكَ بَرْدَ الْعَيْشِ بَعْدَ الْمَوْتِ، وَأَسأَلُكَ لَذَّةَ  
 النَّظَرِ إِلَى وَجْهِكَ وَالشَّوْقَ إِلَى لِقَائِكَ، فِي غَيْرِ  
 ضَرَّاءٍ مُضِرَّةٍ وَلَا فِتْنَةٍ مُضِلَّةٍ، اللَّهُمَّ زَيِّنَا بِزِينَةِ  
 إِلِيمَانِ وَاجْعَلْنَا هُدَاةً مُهْتَدِينَ».

62. అల్లాహుమ్ము బిజల్మిక్లో కైబ వ ఖుద్దరతిక అలల్ ఫల్ఫి, అహ్మ్యానీ మా అలిమ్తుల్ హయాత షైరన్ లీ వతవఫ్ఫునీ ఇదా అలిమ్తుల్ వఫాత షైరన్ లీ, అల్లాహుమ్ము ఇన్నీ అన్ అలుక భష్యయతక ఫిల్ కైబ ష్టూహోదతి వ అన్సాలుక కలిమతల్ హాష్మి ఫిప్రిదా వల్ గజ్జిబి, వఅన్ అలుకల్ భస్స ఫిల్ గినా వల్ ఫఫ్రి, వఅన్ అలుక నయామన్ లా యన్ఫడు, వ అన్సాలుక ఖుర్రత షనిన్ లా తన్ఫతిచ్చ, వ అన్సాలుక ఖుర్రత షనిన్ లా తన్ఫతిచ్చ, వ అన్సాలుకర్ రిదా బఅదల్ భదాజ,

వఅన్సలుక బర్డల్ ఐషి బాదల్వొతి, వ అన్సలుక లడ్డతన్ నద్రి ఇలా వజీహిక, వ వైపొఖ ఇలా లిఫాయిక ఫీ గైరి దురాఅ ముజీరుతిన్ వలా ఫిత్తుతిన్ ముదిల్లహ్, అల్లాహుమ్య జియ్ యన్నా బిజీనతిల్ రఃమాని వజ్ అల్లా హుదాతమ్ ముహ్తాదీన.<sup>1</sup>

ఓ అల్లాహ్! నీ అగోచర జ్ఞానము మరియు సృష్టిపై నీకు ఉన్న అధికారము ద్వారా నిన్ను వేడుచున్నాను. నేను జీవించి ఉండటం ఎప్పటి వరక్కతే నా కొరకు మేలు అని నీవు భావిస్తావో, అప్పటివరకు నన్ను సజీవంగా ఉంచు. మరణం ఎప్పుడైతే నా కొరకు మేలు అని భావిస్తావో అప్పుడు నాకు మరణాన్ని ఇష్ట్య. గోప్యంగానూ, బహిరంగంగానూ అన్ని వేళల్లో నీ యొక్క భీతి నాలో ఉండాలని నిన్ను వేడుచున్నాను. ప్రసన్నతలోనూ, కోపంలోనూ సత్యవచనమునే పలకాలని నిన్ను వేడుచున్నాను. ఐశ్వర్యపంతునిగా ఉన్నప్పుడు మరియు పేదరికంలోనూ నేను మధ్యస్థంగా మెలగాలని నిన్ను వేడుచున్నాను. ఎన్నటికీ అంతం కాని అనుగ్రహాలు నిన్ను వేడుచున్నాను. ఎన్నటికీ అంతం కాని కంటి చలువను నిన్ను వేడుచున్నాను. నీ నిర్ణయాల పట్ల నేను సంతృప్తిగా ఉండాలని నిన్ను వేడుచున్నాను. మృత్యువు తరువాతి జీవితపు చల్లదనాన్ని నిన్ను వేడుచున్నాను. నీ ముఖాన్ని చూడటంలో కలిగే మాధుర్యాన్ని వేడుచున్నాను. ఎలాంటి కష్టము కానీ, హని కానీ లేని, మరియు పెడత్రోవ పట్టించే పరీక్ష లేనటువంటి, నిన్ను కలుసుకోవాలనే తపన గురించి వేడుచున్నాను. ఓ అల్లాహ్! విశ్వాసపు అలంకరణతో మమ్మల్ని అలంకరించు. రుజుమార్గముపై ఉండి ఇతరులకు రుజుమార్గము వైపు మార్గదర్శకము చేయువారిగా మమ్మల్ని చేయుము. (నసాయా, అహ్మద్).

1. అన్నిసాః 3/54, 55 మరియు అహ్మద్ 4/364, సహివ్ అన్నిసాః 1/281 లో అల్హానీ దీనిని సహివ్ అన్నారు.

٦٣ - «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ يَا أَللَّهُ بِأَنَّكَ الْوَاحِدُ  
الْأَحَدُ الصَّمَدُ الَّذِي لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُوْلَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ  
كُفُواً أَحَدٌ، أَنْ تَغْفِرَ لِي ذُنُوبِي إِنَّكَ أَنْتَ الْغَفُورُ  
الرَّحِيمُ».

63. అల్లాహుమ్యు ఇస్నే అన్సారులుక యాఅల్లాహు బిఅస్నకల్ వాహిదుల్ అహదున్ సమదుల్లాదీ లమ్ యలిద్ వలమ్ యూలద్ వలమ్ య కుల్లహు కుఫ్వవన్ అహదున్ అన్తగ్గిఫిరలీ, దునూబీ ఇస్నక అస్తల్ గఘూరుర్ రహీమ్.<sup>1</sup>

ఓ అల్లాహో! నిన్ను వేడుచున్నాను ఓ అల్లాహో! ఏలయనగా, నీవు ఒకే ఒక్కడివి, నిరపేక్కాపరుడివి. నీకు ఏ సంతానము లేదు. నీవు ఎవరికీ సంతానము కావు. నీకు సరిసమానులు ఎవ్వరూ లేరు. అందుకని నా పాపములను క్షమించమని వేడుకుంటున్నాను. నిశ్చయంగా నీవు అమితంగా క్షమించేవాడవు, అమితంగా కరుణించేవాడవు (నిసాయి, అల్ఖాని (రఘు) గారి నమాజు పుస్తకం 204).

٦٤ - [١٠] «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِأَنَّ لَكَ الْحَمْدَ لَا  
إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ وَحْدَكَ لَا شَرِيكَ لَكَ، الْمَنَانُ،  
يَا بَدِيعَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ يَا ذَا الْجَلَالِ  
وَالْإِكْرَامِ، يَا حَيِّ يَا قَيُومُ، إِنِّي أَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ

1. ఇవే పదాలతో అన్నిసారు ఉల్లేఖించారు 3/52, అప్పుడ్ 4/338 మరియు అన్నిసారు 1/280 లో అల్ఖానీ సమీహో అన్నారు.

وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ النَّارِ.

64. అల్లాహుమ్య ఇన్నీ అన్సాలుక బిఅస్వ లకల్ హామ్ద లా ఇలాహ  
ఇల్లా అస్త వహ్మక లా షరీకలక్ అల్ మన్మాన్, యా బదీఅస్వమా  
వాతి వల్ అర్ది, యా దల్ జలాలి వల్ ఇక్రామి యా హాయ్య యా  
భయ్యాము ఇన్నీ అన్ అలుకల్ జన్మత వ అడ్డుబిక మినన్ నార్.<sup>1</sup>

ఓ అల్లాహ్! నిన్నే వేడుచున్నాను. ఏలయనగా సమస్త స్తోత్రములు నీ  
కొరకే. నీవే ఆత్మంత ఉదారుడవు. భూమ్యకాశాలను ఎలాంటి నమూనా  
లేకుండా స్పృష్టించినవాడా! ఓ గారహోన్నత్యాల అధిష్టతీ! సజీవుడవూ  
అనంతుడవైన ఓ అల్లాహ్! నాకు స్వర్గాన్ని ప్రసాదించమని నిన్ను  
వేడుకుంటున్నాను మరియు నరకాగ్ని నుండి నీ శరణ వేడుచున్నాను.  
(నిసాయి, అహ్మద్).

65 - (اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِأَنِّي أَشْهَدُ أَنَّكَ أَنْتَ  
اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ الْأَحَدُ الصَّمَدُ الَّذِي لَمْ يَلِدْ  
وَلَمْ يُوْلَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَّهُ كُفُواً أَحَدٌ).

65. అల్లాహుమ్య ఇన్నీ అన్సాలుక బిఅస్వ అష్హాదు అన్సుక  
అస్తల్లాహు లా ఇలాహ ఇల్లా అస్తల్ అహాదున్ సమదుల్ది లమయలిద్  
వలమ్యమాలద్ వలమ్య యకుల్లహ్మా కుఫువన్ అహద్.<sup>2</sup>

ఓ అల్లాహ్! నేను నిన్నే వేడుకుంటున్నాను. నీవే అల్లాహ్వ. నీవు తప్ప

1. దీనిని అప్పాస్సున్ ఉల్లేఖించారు మరియు చూడుము సహీహ్ 4/329.

2. అబూదావుద్ 2/62, అత్తిర్మిదీ 5/515, ఇబ్ను మాజ్హ్ 2/1367, అహ్మద్  
5/360 మరియు సహీహ్ 2/329, సహీహ్ అత్తిర్మిదీ 3/163  
చూడుము.

నిజమైన ఆరాధ్యలు ఎవరూ లేరని, నీవు ఒక్కడివేని, నిరుపేక్షాపరుదయని,

నీకు సంతాపము ఎవరూ లేరని, నీవు కూడా ఎవరిక్క సంతాపము కొఱని,

నీకు సరి సమానులు ఎవరూ లేరని నేను సాక్షించున్నాను.